



Adapt and/or adopt: How we did it in ELA?

Jasna Tingle, CARNet
EQIBELT Workshop
Rijeka, 25 September 2008



CARNet

- 1991 - started as a project of Ministry of Science
- since 1995 – a government agency (80+ staff)
- private computer network (250 HE institutions, 1400 schools)
- not a typical NREN (more than infrastructure)

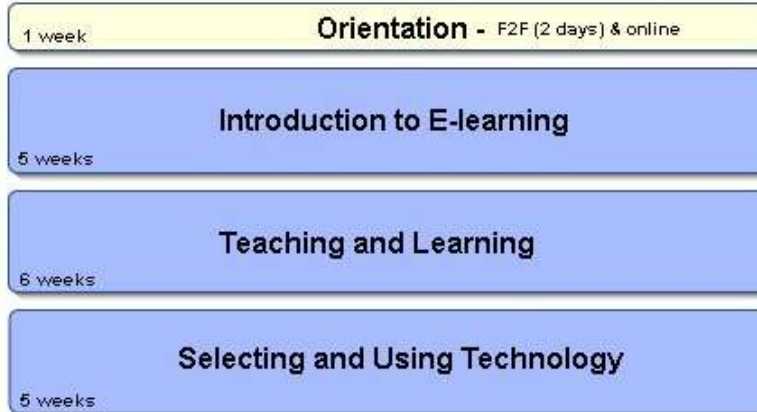


E-learning Academy

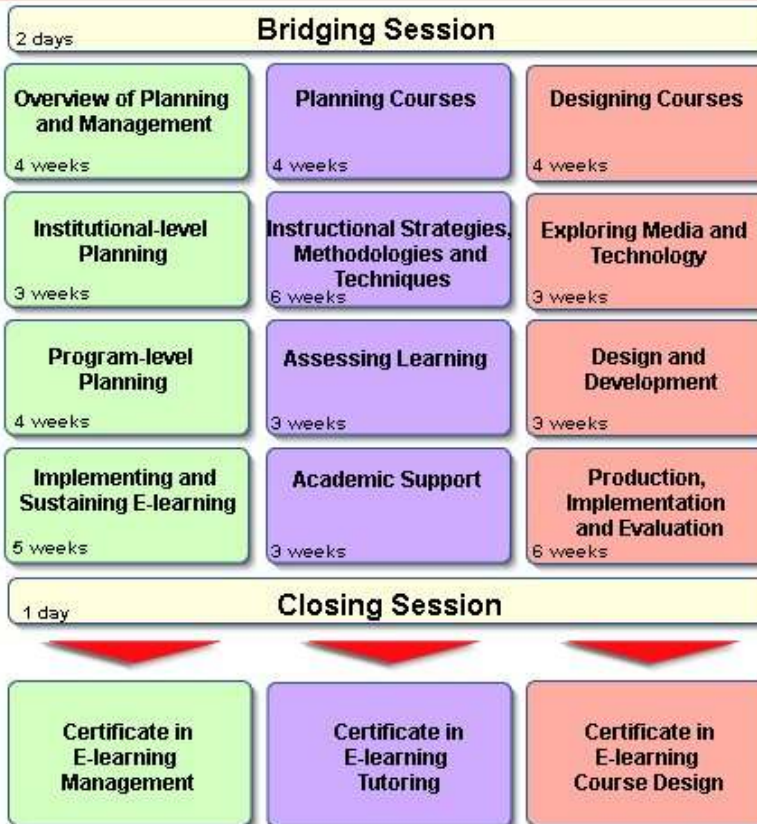
- developed 2003-2004 by UBC team and CARNet team
- offers training for e-learning experts
- program delivered in mixed mode
- 202 participants completed so far
- 2008 - 6th generation (80 participants)



Semester 1



Semester 2





Adapt or adopt dilemma

- Content development requires:
 - expertise (ID, SM, IT, PM)
 - time
 - financial resources
- Are adoption, sharing and re-using an imperative?
- How successful are OER (OCW) initiatives, LO repositories?



Concept – adopted from UBC

- two semesters (3-4 modules)
- mixed mode delivery
- online learning materials
- student support and tutoring
- constructing knowledge through online discussions
- application of knowledge through written assignments



Content – adopted and adapted

- needs analysis, learner analysis – starting point
- CN and UBC teams negotiated every topic
- academic, abstract contents – more practical subjects added
- offered content reflected *different* cultural, pedagogical, social background – adaptation required



Language and style

- English language adopted in first 2 generations
- learning and communication in foreign language – additional effort for participants
- translation of materials – necessary
- academic, formal style in contradiction with intensive communication



Look and feel

- texts (fonts, size, justification, emphasis, colours, positioning on the screen, effects) – very important to CN team, adapted in time
- tables, graphs, pictures – improved in time
- mm materials – some were produced locally



Assignments

- adopted and continually adapted
- essay-writing not used as student assessment method in Hr
- assignment instructions – more precision needed
- grading criteria – unusual for Hr participants
- other types of assignments added



Discussions

- adopted and very much liked
- number of discussions reduced
- discipline needed
- precise instructions written (limited number of words, desired number of messages, required structure of texts)
- different forms of discussion added (role playing, smaller groups)



Case studies

- still to be perfected
- not a commonly used method in HR
- not suitable for adoption (out of context)
- not easy to produce

- Do our participants benefit from them?



Conclusion

- Course content
 - is not a common good
 - is not a complete course
 - implies author's perspectives and values
 - reflects author's pedagogic, economic, social and cultural background
- Adaptation is an imperative!
- Question is: to what scale can we afford it?